مادر علمی دار العلوم دیوبند



امداداللہ امیرالدین مؤوی قاسمی

باسمہ تعالیٰ

اَللّٰهُ يَجْتَبِيٓ إِلَيْهِ مَنْ يَّشَآءُ وَيَهْدِيٓ إِلَيْهِ مَنْ يُّنِيبُ

الحمدللہ علیٰ حسانہ کہ کتاب ہدایت انتساب از تالیفات حامی شریعت زیب طریقت
حضرت مولانا قاری حاجی محمد اشرف علی صاحب تھانوی زاد فیوضہم اعنی

تَنْشِیطُ الطَّبَعُ فی اجراء السَّبَعُ

باہتمام فخر العبید اعظمیؒ ۱۴۰۵ھ ۱۹۸۵ء طبع شد

مکتبہ نعیمیہ
مئوناتھ بھنجن (یوپی)
Rs. 25/-

تَبٰرَكَ الَّذِیْ نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلٰی عَبْدِهٖ لِیَكُوْنَ لِلْعٰلَمِیْنَ نَذِیْرًا ۝
الَّذِیْ لَهٗ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَلَمْ یَتَّخِذْ وَلَدًا وَّلَمْ یَكُنْ لَّهٗ
شَرِیْكٌ فِی الْمُلْكِ وَخَلَقَ كُلَّ شَیْءٍ فَقَدَّرَهٗ تَقْدِیْرًا

مقدمة

امابعد یہ احقرعرض رسالہ ہے کہ جب ترجمہ رسالہ قرأت منظومہ مصنفہ مولوی سعداللہ صاحبؒ سے فراغ ہوا مناسب معلوم ہوا کہ چند اوراق متعلق قرأت سبعہ کے لکھے جاویں تاکہ مبتدی کو تجوید واختلاف روایات دونوں میں مناسبت ہو جاوے۔ فاقول فی ضمن عدۃ فصول۔ وباللہ التوفیق۔ وھو نعم المعین ونعم الرفیق۔

فصل جاننا چاہیئے کہ قرأت متواترہ جن کے تواتر پر اجماع واتفاق ہے سات ہیں اور منقول ہیں سات ائمہ سے اور ہر ایک امام کے دو راوی مشہور ہیں انکے یہ نام ہیں۔

ایک نافع مدنی۔ ان کے دو راوی ہیں قالون اور ورش۔

دوسرے ابن کثیر مکی اور ان کے دو راوی ہیں۔ بزّی اور قنبل۔

تیسرے ابوعمرو بصری۔ ان کے دو راوی ہیں۔ دوری اور سوسی۔

چوتھے ابن عامر شامی ان کے دو راوی ہیں۔ ہشام اور ابن ذکوان۔

پانچویں عاصم انکے دو راوی ہیں شعبہ اور حفص جنکی قرأت ہندوستان میں پڑھی جاتی ہے۔

چھٹے حمزہ ان کے دو راوی ہیں خَلَفُ اور خَلّاد

ساتویں کسائی ان کو علی بھی کہتے ہیں ان کے دو راوی ابوالحارث اور دوری

اور علاوہ ان سات قرأت کے تین قرأت اور ہیں۔ جن کے تواتر میں کسیقدر اختلاف ہے اور منقول ہیں تین امام سے جن کے یہ نام ہیں۔

ایک ابوجعفر یزید بن القعقاع مدنی۔ ان کے دو راوی ہیں عیسی بن وردان اور سلیمان بن جماز۔

دوسرے یعقوب بن اسحاق حضرمی بصری انکے دو راوی۔ رُوَیْسُ اور رَوْحُ

تیسرے خلف بن ہشام بزار ان کے دو راوی۔ اسحاق وراق اور ادریس حداد اور علاوہ ان قرأت عشرہ کے چار قرأت اور ہیں جو درجہ احاد سے نہیں بڑھیں اور ان کو پڑھنا جائز نہیں منقول ہیں چار امام سے ان کے یہ نام ہیں۔

ایک ابن محیصین محمد بن عبدالرحمٰن مکی۔ ان کے دو راوی بزی سابق اور ابوالحسن بن شنبوذ۔

دوسرے یزیدی یحیٰی بن المبارک۔ انکے دو راوی سلیمان بن الحکم اور احمد بن فرح بالحاء المہملۃ۔

تیسرے حسن بصری انکے دو راوی شجاع ابن ابی نصر البلخی اور دوری سابق الذکر

چوتھے اعمش سلیمان بن مہران انکے دو راوی حسن بن سعید المطوعی اور ابوالفرج بالجیم الشنبوذی الشطوی۔ قرأت سبعہ میں شاطبیہ اور ثلثہ متمم عشرہ میں درہ اور اربعہ متممہ اربع عشرہ میں اتحاف ہمارے زمانہ میں مشہور ومعمول بہا ہیں۔

فصل ٢۔ جب چند قرأت کو دو سے چودہ تک جمع کرنا چاہیں اس میں اصلی تو یہ ہے کہ ہر قاری کے لئے پوری آیت پڑھی جاوے۔ مگر اسوقت رواج بنظر اختصار وتسہیل یوں ہے کہ ایک راوی کی روایت کو پوری پڑھ کر جن جن کلمات میں

اختلاف ہے وہاں سے شروع کر کے آیت ختم کر دیتے ہیں۔ اور جسوقت طرق کا اختلاف اچھی طرح ذہن نشین ہو جائے تو جمع کلمی کرتے ہیں یعنی ہر کلمہ میں جتنی وجہیں ہوں ان کو پورا کر کے اسی طرح دوسرے کلمہ میں کرتے ہیں۔

فصل ۳۔ جمع قرأت میں شرعاً اختیار ہے جس کو چاہیں مقدم و موخر پڑھیں مگر قرائیں معمول یوں ہے کہ جس ترتیب سے اقراء کے اوپر نام لکھے گئے ہیں اسی ترتیب سے پڑھتے ہیں اور اس کی مخالفت فن کی ناواقفی اور غلطی اور واجب استحسانی کا ترک سمجھا جاتا ہے پس طریق اس کا یہ ہے کہ اول مثلاً قالون کی روایت پڑھی اور غور کیا کہ کون بالکل من اولہ الی آخرہ موافق ہے اور کون کون کس کس جگہ مختلف ہے ان کو یاد رکھا یا ابتدائی تعلیم میں بہتر یہ ہے کہ لکھ لیا جو بالکل موافق ہے وہ تو مندرج ہو گیا گویا اس کی قرأت سے بھی ساتھ ساتھ فراغت ہوئی اب مختلفین میں دیکھا کہ آخر اختلاف یعنی ختم آیت کے قریب کس کا اختلاف ہے۔ اس کو وہاں سے پڑھ کر پورا کر لیا۔ اور اسمیں بھی دیکھ لیا کہ کوئی مندرج ہوا یا نہیں اگر کوئی مندرج ہوا ہو تو اس کی قرأت سے بھی اپنے کو فارغ سمجھا۔ پھر دیکھا کہ اختلاف باقیہ میں آخر اختلاف کس کا ہے اس کو لیا اور اس کا لحاظ رکھا کہ کوئی مندرج ہوا یا نہیں اسی طرح تمام اختلافات کو اس ترتیب سے پڑھا اگر ایک کلمہ میں دو شخص مختلف ہیں تو باعتبار ترتیب اسمی مذکورہ بالا کے جو مقدم ہے اسکو پہلے لیا موخر کو پیچھے لیا اگر ایک شخص کی دو وجہ ایک کلمہ میں ہوں تو حکماً وہ شخص حکم میں دو شخص کے سمجھا جائے گا۔ اور ان دو وجہوں کے ساتھ وہی معاملہ کیا جائیگا جیسا دو شخصوں کے مختلف روایتوں کے ساتھ اور ان دو وجہوں کی ترتیب بھی قراء کے نزدیک واجب استحسانی ہے چنانچہ فصل مستقبل میں اسکا بیان آتا ہے۔

فصل ۴ اختلاف قراء میں دو قسم کا ہے ایک کلی دوسرا جزئی۔ کلی کو اختلاف

اصول جزئی کو اختلاف فرش بھی کہتے ہیں۔ اختلاف جزئی انضباط تو کسی قاعدہ میں ہو نہیں سکتا البتہ اختلاف کلی انضباط قواعد کلیہ سے ممکن ہے اس لئے مناسب ہے کہ سب قراء کے وہ بعض قواعد جو بکثرت قرآن مجید میں آتے ہیں۔ مختصر مختصر بیان کئے جاویں تاکہ اس کے لحاظ رکھنے سے جمع میں سہولت ہو۔ کیونکہ ایسے اختلافات کثیر التکرار کو اہل کتب ہر جگہ ذکر نہیں کرتے سو اگر مستحضر و محفوظ نہ ہوں تو ضرور ہے کہ جمع میں غلطی ہو گی۔

قواعد قالون

قاعدہ مد متصل میں توسط ہے اور منفصل میں دو وجہ جائز ہیں قصر و توسط اور قصر مقدم ہے۔

قاعدہ میم جمع میں دو وجہ جائز ہیں سکون و صلہ اور سکون مقدم ہے

قاعدہ یاء اضافت کے بعد اگر ہمزہ مفتوحہ ہو تو اس کو بھی مفتوح پڑھتے ہیں جیسے اِنِّیٓ اَعْلَمُ مگر چند متعدد الفاظ ہیں کہ انمیں اور سب کے موافق ہے۔

قواعد ورش

قاعدہ راء کے ماقبل اگر کسرہ متصل یا یاء ساکنہ ہو اس راء کو مرقق پڑھتے ہیں جیسے یُبْصِرُوْنَ اور کَثِیْرًا۔

قاعدہ اگر ہمزہ ساکنہ فاء کلمہ واقع ہو مدہ سے بدلتی ہے بمناسبۃ حرکت ماقبل جیسے یُوْمِنُوْنَ۔

قاعدہ لام مفتوح کو مفخم پڑھتے ہیں جبکہ بعد ان حروف کے ہو صاد و ضاد و طاء و ظاء۔

قاعدہ مد متصل و منفصل میں طول کرتے ہیں۔

قاعدہ جب ہمزہ متحرکہ سے پہلے حرف صحیح یا علم صحیح ساکن ہو اس کی حرکت ماقبل کی طرف نقل کرتے ہیں اور ہمزہ کو حذف کرتے ہیں جیسے بِالْاٰخِرَةِ وَاِذَا خَلَوْا اِلٰی شَيٰطِيْنِهِمْ **قاعدہ** مد بدل میں تین وجہ جائز ہیں۔ قصر پھر توسط پھر طول۔

قاعدہ میم جمع کے بعد اگر ہمزہ قطعی ہو تو اس میم میں صلہ مع المد الطویل کرتے ہیں جیسے ءَاَنْذَرْتَهُمْ اَمْ۔

قاعدہ اگر الف کے بعد رائے مکسورہ ہو الف میں تقلیل کرتے ہیں یعنی امالہ ضعیف جیسے عَلٰٓى اَبْصَارِهِمْ۔ اَصْحٰبُ النَّارِ۔ مِنْ دِيَارِهِمْ

قاعدہ ذوات الراء میں صرف تقلیل پڑھتے ہیں جیسے نَصٰرٰى ذوات الیاء میں دو وجہ فتحہ اور تقلیل جیسے هُدٰى

قاعدہ لین میں کہ جس کے بعد ہمزہ ہو دو وجہ جائز ہیں اول توسط پھر طول جیسے شَيْءٍ

قاعدہ لفظ کافرین اور الکافرین بیں مثل اَبْصَارِهِمْ کے تمام قرآن میں تقلیل کرتے ہیں **قاعدہ** اگر لین اور بدل ایک جگہ جمع ہو جاویں تو دیکھنا چاہئے کون مقدم ہے اگر لین مقدم ہے اور بدل موخر تو لین میں اول توسط کریں گے اور بدل میں مدہ ثلاثہ یعنی اول قصر پھر توسط پھر طول پھر لین میں طول کریں گے اور بدل میں صرف طول یہ چار وجہیں ہوئیں اور اگر بدل مقدم ہے اور لین موخر تو اول بدل میں قصر کریں گے اور لین میں توسط پھر بدل میں توسط اور لین میں بھی توسط پھر بدل میں طول کریں گے اور لین میں توسط اور طول۔ یہ چار وجہیں ہوئیں صورت ادا کی یہ ہے۔

لین مقدم	بدل موخر	بدل مقدم	لین موخر
توسط طول	قصر ثم التوسط ثم الطول طول	قصر توسط طول	توسط توسط توسط ثم طول

قاعدہ۔ اگر بدل اور یائی جمع ہوں تو دیکھنا چاہئے کون مقدم ہے۔ اگر بدل مقدم ہو تو اول بدل میں قصر اور یائی میں فتحہ، پھر بدل میں توسط اور یائی میں تقلیل پھر بدل میں طول اور یائی میں فتحہ پھر تقلیل یہ چار وجہیں ہوئیں۔ اور اگر یائی مقدم ہو تو اول یائی میں فتحہ اور بدل میں قصر پھر یائی میں فتحہ اور بدل میں طول پھر یائی میں تقلیل اور بدل میں توسط پھر یائی میں تقلیل اور بدل میں طول۔ چار وجہیں یہ ہوئیں۔ وھذا صورۃ ادائہ

بدل مقدم	یائی موخر	یائی مقدم	بدل موخر
قصر توسط	فتحہ تقلیل	فتحہ فتحہ	قصر طول

بدل مقدم	یائی موخر	یائی مقدم	بدل موخر
طول طول	فتحہ تقلیل	تقلیل تقلیل	توسط طول

قاعدہ اگر لین اور یائی جمع ہوں تو اگر لین مقدم ہو اور یائی موخر تو لین میں توسط اور یائی میں فتحہ و تقلیل پھر لین میں طول اور یائی میں فتحہ و تقلیل۔ یہ چار صورتیں ہوئیں اور اگر یائی مقدم ہو تو یائی میں فتحہ اور لین میں طول پھر یائی میں تقلیل اور لین میں توسط پھر طول وھذہ صورتہ۔

لین مقدم	یائی موخر	یائی مقدم	لین موخر
توسط طول	فتحہ و تقلیل فتحہ و تقلیل	فتحہ تقلیل	طول توسط ثم طول

قاعدہ اگر تینوں جمع ہو جاویں یعنی یائی و بدل و لین تو وہاں اجتماع کی یہ چھ صورتیں ہیں اگر یائی مقدم ہے پھر بدل پھر لین تو اول یائی میں فتحہ ہوگا۔ اور بدل میں

قصر اور لین میں توسط پھر یائی میں فتحہ اور بدل میں طول اور لین میں توسط پھر طول پھر یائی میں تقلیل اور بدل میں توسط اور لین میں توسط پھر یائی میں تقلیل اور بدل میں طول اور لین میں توسط پھر طول وھذہ صورتہ

یائی	بدل	لین
فتحہ	قصر	توسط
فتحہ	طول	توسط ثم طول

یائی	بدل	لین
تقلیل	توسط	توسط
تقلیل	طول	توسط ثم طول

قصر اور تقلیل جمع نہیں ہوتی۔ توسط اور فتحہ جمع نہیں ہوتا۔ طول دونوں کیساتھ جمع ہوتا ہے اور اگر یائی مقدم ہے۔ پھر لین پھر بدل تو اول یائی میں فتحہ ہوگا۔ اور لین میں توسط اور بدل میں قصر پھر طول پھر یائی میں فتحہ اور لین میں طول اور بدل میں بھی طول پھر یائی میں تقلیل اور لین میں توسط اور بدل میں توسط پھر طول پھر یائی میں تقلیل اور لین میں طول اور بدل میں بھی طول یہ بھی چھ صورتیں ہوئیں۔ وہذہ شکلہ۔

یائی	لین	بدل
فتحہ	توسط	قصر ثم طول
فتحہ	طول	طول
تقلیل	توسط	توسط ثم طول
تقلیل	طول	طول

اور اگر بدل مقدم ہے پھر لین پھر یائی تو اول بدل میں قصر ہوگا اور لین میں توسط اور یائی میں فتحہ۔ پھر بدل میں توسط اور لین میں بھی توسط اور یائی میں تقلیل پھر بدل میں طول اور لین میں توسط اور یائی میں فتحہ پھر تقلیل پھر بدل میں طول اور لین

میں طول اور یائی میں فتحہ پھر تقلیل یہ بھی چھ صورتیں ہیں۔ وہذہ شکلہ

بدل		لین		یائی
قصر		توسط		فتحہ
توسط		توسط		تقلیل
طول		توسط		فتحہ ثم تقلیل
طول		طول		فتحہ ثم تقلیل

اور اگر لین مقدم ہو پھر بدل پھر یائی تو اول لین میں توسط ہوگا اور بدل میں قصر اور یائی میں فتحہ پھر لین میں توسط اور بدل میں بھی توسط اور یائی میں تقلیل۔ پھر لین میں توسط اور بدل میں طول اور یائی میں فتحہ پھر تقلیل۔ پھر لین میں طول اور بدل میں بھی طول اور یائی میں فتحہ پھر تقلیل یہ بھی چھ صورت ہیں۔ وہذہ شکلہ۔

لین		بدل		یائی
توسط		قصر		فتحہ
توسط		توسط		تقلیل
توسط		طول		فتحہ ثم تقلیل
طول		طول		فتحہ ثم تقلیل

اور اگر لین مقدم ہو پھر یائی پھر بدل تو اول لین میں توسط اور یائی میں فتحہ اور بدل میں قصر و طول پھر لین میں توسط اور یائی میں تقلیل اور بدل میں توسط و طول پھر لین میں طول اور یائی میں فتحہ اور بدل میں قصر و طول۔ پھر لین میں طول اور

یائی میں تقلیل اور بدل میں توسط وطول یہ آٹھ صورت ہوئیں۔ وہذا شکلہ۔

لین		یائی		بدل
توسط		فتحہ		قصر وطول
توسط		تقلیل		توسط وطول
طول		فتحہ		قصر وطول
طول		تقلیل		توسط وطول

اور اگر بدل مقدم ہو پھر یائی پھر لین تو اول بدل میں قصر ہوگا اور یائی میں فتحہ اور لین میں توسط۔ پھر بدل میں توسط اور یائی میں تقلیل اور لین میں توسط پھر بدل میں طول اور یائی میں فتحہ اور لین میں توسط وطول پھر بدل میں طول اور یائی میں تقلیل اور لین میں توسط وطول یہ چھ صورت ہوئیں۔ وہذا شکلہ۔

بدل		یائی		لین
قصر		فتحہ		توسط
توسط		تقلیل		توسط
طول		فتحہ		توسط وطول
طول		تقلیل		توسط وطول

قواعد ابن کثیر مکی

قاعدہ مد متصل میں توسط اور منفصل میں قصر کرتے ہیں۔

قاعدہ میم جمع میں صلہ کرتے ہیں۔

قاعدہ ضمیر مضموم ومکسور میں بھی صلہ کرتے ہیں۔

قواعد دوری بصری

قاعدہ مد متصِل میں توسط اور منفصِل میں قصر وتوسط دونوں جائز ہیں۔

قاعدہ ناس مجرور میں امالہ کرتے ہیں۔

قاعدہ کٰفرین میں امالہ کرتے ہیں۔

قاعدہ ذوات الرا میں مطلقًا امالہ کرتے ہیں۔

قاعدہ ذوات الیا میں جب وہ بروزن فُعْلیٰ فِعلےٰ فَعْلیٰ ہو امالہ کرتے ہیں۔

قواعد سوسی

قاعدہ مد متصِل میں توسط اور منفصِل میں قصر کرتے ہیں۔

قاعدہ ان کے نزدیک ادغام بہت کثرت سے ہے قاعدہ ہمزہ ساکنہ کو مد سے بدلتے ہیں

قاعدہ باستثنائے لفظ ناس کے دوسرے حروف کے امالہ میں دوری کے موافق ہیں۔

قواعد ہشام

قاعدہ قیل میں اشمام ضمہ کرتے ہیں۔

قاعدہ مد میں مطلقًا توسط کرتے ہیں۔

قواعد ابن ذکوان

قاعدہ مد میں مثل ہشام کے ہیں۔

قاعدہ جآء شآء زاد میں امالہ کرتے ہیں۔

قواعد عاصم

قاعدہ مد میں توسط کرتے ہیں۔

قواعد حمزہ

قاعدہ مد میں طول کرتے ہیں۔

قاعدہ علیہم الیہم لدیہم میں ہاء کو مضموم اور میم کو ساکن پڑھتے ہیں۔
قاعدہ جاء شاء زاد میں امالہ کرتے ہیں۔
قاعدہ ذوات الراء وذوات الیاء میں امالہ کرتے ہیں۔
قاعدہ بعد حرف ساکن کے اگر ہمزہ ہو اس پر بتفصیل ذیل سکت کرتے ہیں۔

قواعد خلف

قاعدہ واؤ و یاء میں ادغام تام کرتے ہیں۔ یعنی غنہ نہیں پڑھتے۔
قاعدہ لفظ شیٔ میں اور آل میں جبکہ اسکے بعد ہمزہ ہو سکتہ کرتے ہیں اور مفصول میں تحقیق اور سکت اور تحقیق مقدم ہے

قواعد خلاد

قاعدہ مفصول میں صرف تحقیق اور شیٔ اور آل میں تحقیق وسکت اور سکت مقدم ہے۔

قواعد کسائی

قاعدہ ذوات الیاء وذوات الراء میں امالہ کرتے ہیں۔
قاعدہ تاء تانیث پر جب وقف کرتے ہیں تو امالہ کرتے ہیں۔
قاعدہ قیل میں اشمام کرتے ہیں۔
قاعدہ مد میں توسط کرتے ہیں **تنبیہ** قواعد مذکورہ ائمہ قرأت کے غالباً اکثری ہیں بعض مواقع سب کے نزدیک مستثنیٰ ہیں کیونکہ مدار اس فن کا سماع پر ہے اور قواعد کی تدوین محض تقریب ضبط کے ہے فتذکر وکن علیٰ بصیرۃ

فصل ۵ بعض ان امور میں جن سے بچنا تلاوت میں ضرور ہے۔ ان امور سے بچنا قرأت میں واجب ہے الحان راگنی میں قرآن اسطرح پڑھنا کہ سکون کی جگہ حرکت ہو جاوے حرکت کی جگہ حرف مد پیدا ہو جاوے ترقیص یعنی آواز کو نچانا مثلاً مد میں آواز کو اتارنا چڑھانا تحزین یعنی ریا سے اپنے کو حزین ظاہر کرنا ترعید آواز کو خوب سخت کرنا جیسے گرجنا ہو تحریف یعنی بہت سے آدمی

آواز ملا کر پڑھنے بیٹھیں اور درمیان میں کسی وجہ سے ایک آدمی کی قرأت منقطع ہو گئی اور دوسرے لوگ آگے بڑھ گئے تو یہ شخص بیچ کے کلمات چھوڑ کر ان کے ساتھ ملا کر پڑھے لین و رخاوۃ یعنی حرفوں کو ڈھیلا کر کے پڑھنا جیسے کوئی سستی کے ساتھ پڑھتا ہو نفر بالحروف یعنی اس طرح حرفوں کو نکالے جیسے کوئی لڑتا ہو تقطیع یعنی حرفوں کو کاٹ کاٹ کر پڑھنا جیسے سکتہ ہوتا ہے عدم بیان یعنی حرف ابتدائی اور حرف آخر سامع کو معلوم نہ ہو قلقلہ میں حرکت پیدا ہونا۔ ایک حرف میں دوسرے حرف مجاور کی صفت لانا تفخیم میں ہونٹوں کو ملا دینا ترقیق میں امالہ کر دینا مد کو اس کی مقدار سے گھٹانا بڑھانا غیر میں مد پڑھنا ہمزہ کو اتنا جھٹکا دینا جیسے کوئی قے کرتا ہے

فصل ۶ اعوذ و بسملہ و تکبیر میں اعوذ میں صیغہ مختار یہ ہے اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم اور بسم اللہ اول ہر سورہ میں بجز سورۂ برات کے متفق علیہ ہے۔ جب اس سے ابتدا کی جاوے البتہ بین السورتین اختلاف ہے پس قالون وکسائی وعاصم و مکی کے نزدیک بسم اللہ ثابت ہے اور حمزہ کے نزدیک صرف وصل اور ابن عامر و ورش و ابو عمرو کے نزدیک وصل و سکت دونوں جائز ہیں پس بسملین کے نزدیک تین وجہ جائز ہیں۔ اول وقف آخر صورت پر بھی اور بسم اللہ پر بھی ثانی وقف آخر صورت پر اور بسم اللہ کو دوسری سورت سے ملانا تیسرے دونوں پر وقف نہ کرنا اور مجوزین بسملہ و ترک کے نزدیک پانچ وجہیں جائز ہیں تین تو بسم اللہ کی جو اوپر مذکور ہوئیں اور چوتھی سکت پانچویں وصل اس کی پوری بحث غیث میں میں موجود ہے۔ یہاں مختصر بقدر ضرورت لکھا گیا اور والضحیٰ سے آخر قرآن تک ہر سورت کے ختم پر تکبیر کہنا مسنون ہے اور ائمہ سبعہ میں صرف مکی سے منقول ہے مگر قنبل کے نزدیک تکبیر و ترک دونوں جائز ہیں۔ اور بصری سے صرف سوسی نے روایت کی ہے مگر بسم اللہ کے ساتھ

فصل ۷۔ بعد آداب تعلم و تعلیم قرآن مجید و تلاوت و دعا

ختم وغیرہ میں۔ یوں تو بہت آداب ہیں مگر بعض ضروری چیزیں لکھی جاتی ہیں۔ تصحیح مخارج وصفات حروف خوش آوازی فہم معانی۔ عمل۔ اخلاص۔ وضو۔ مسواک خوشبو لگانا جمائی کے وقت ٹھہر جانا طہارت وصفائی مکان یا زار اور مجمع سفہا میں نہ پڑھنا ہنسنے سے اور درمیان قرأت کے اجنبی بات سے اجتناب کرنا عمدہ کپڑے پہننا۔ قبلہ رخ بیٹھنا سکون وقار سے سرنگوں ہو کر بیٹھنا قبل قرأت اعوذ بسم اللہ پڑھنا بین السر والجہر پڑھنا۔ اوامر ونواہی میں تامل کرنا اور دل سے قبول کرنا اپنی تقصیرات پر استغفار کرنا۔ جب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا نام مبارک آوے درود پڑھنا آیت رحمت پر خوش ہونا۔ اور دعا مانگنا۔ آیت عذاب پر ڈرنا پناہ مانگنا۔ آیت تنزیہ پر تنزیہ کرنا۔ آیت دعا پر تضرع کرنا۔ والتین کے آخر میں کہنا بَلٰى وَاَنَا عَلٰى ذٰلِكَ مِنَ الشّٰهِدِيْنَ سورۂ قیامت کے آخر میں بلٰی کہنا سورۂ مرسلات کے آخر میں اٰمَنَّا بِاللّٰهِ کہنا فَبِاَيِّ اٰلَآءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبٰنِ پر وَلَا بِشَيْءٍ مِّنْ نِّعَمِكَ رَبَّنَا نُكَذِّبُ فَلَكَ الْحَمْدُ کہنا سورۂ ملک کے آخر میں اَللّٰهُ رَبُّ الْعٰلَمِيْنَ پڑھنا والضحٰی سے آخر قرآن تک ہر سورۃ کے ختم پر تکبیر کہنا۔ جب کفار کا مقولہ آوے پست آواز سے پڑھنا۔ رونا یا غم وتوجد کر کے رونا۔ آیت سجدہ پر سجدہ کرنا۔ سننے والوں کو بات قطع کر دینا۔ جب پڑھ چکے یوں کہنا صَدَقَ اللّٰهُ الْعَظِيْمُ وَبَلَّغَ رَسُوْلُهُ الْكَرِيْمُ وَنَحْنُ عَلٰى ذٰلِكَ مِنَ الشّٰهِدِيْنَ اور جب قرآن ختم کر چکے پھر فوراً شروع کر دینا اور آیۂ سُبْحَانَ رَبِّكَ پڑھنا اور کوئی دعائے ماثورہ پڑھنا کہ وقت نزول رحمت واجابت دعا کا ہے۔ مع رعایت آداب دعا کے اور آداب اسکے یہ ہیں۔

اخلاص۔ اجتناب حرام۔ وضو۔ استقبال قبلہ رفع یدین۔ دوزانو بیٹھنا بہت خشوع وخضوع کرنا سجع کا قصد نہ کرنا۔ اول وآخر دعا کے درود شریف پڑھنا۔ حضور قلب۔ یقین۔ قبولیت اور مسلمانوں کو خصوص احکام۔ وقت کو دعا میں

شامل کر لینا۔ ادعیہ ماثورہ بہت ہیں اس مقام پر ایک مختصر دعا لکھی جاتی ہے۔

اَللّٰهُمَّ اِنَّا عَبِيْدُكَ وَاَبْنَاءُ عَبِيْدِكَ وَاَبْنَاءُ اِمَائِكَ نَاصِيَتُنَا بِيَدِكَ مَاضٍ فِيْنَا حُكْمُكَ عَدْلٌ فِيْنَا قَضَائُكَ نَسْاَلُكَ بِكُلِّ اسْمٍ هُوَ لَكَ سَمَّيْتَ بِهٖ نَفْسَكَ اَوْ اَنْزَلْتَهٗ فِيْ كِتَابِكَ اَوْ عَلَّمْتَهٗ اَحَدًا مِّنْ خَلْقِكَ اَوِ اسْتَاْثَرْتَ بِهٖ فِيْ عِلْمِ الْغَيْبِ عِنْدَكَ اَنْ تَجْعَلَ الْقُرْاٰنَ الْعَظِيْمَ رَبِيْعَ قُلُوْبِنَا وَنُوْرَ اَبْصَارِنَا وَشِفَاءَ صُدُوْرِنَا وَجِلَاءَ اَحْزَانِنَا وَذَهَابَ هُمُوْمِنَا وَقَائِدَنَا اِلَيْكَ وَاِلٰى جَنَّاتِكَ جَنَّاتِ النَّعِيْمِ وَدَارِكَ دَارِ السَّلَامِ مَعَ الَّذِيْنَ اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ مِّنَ النَّبِيِّيْنَ وَالصِّدِّيْقِيْنَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصّٰلِحِيْنَ بِرَحْمَتِكَ يَا اَرْحَمَ الرّٰحِمِيْنَ ط

آداب معلم کے یہ ہیں

مسلمان ہو۔ عاقل ہو۔ بالغ ہو۔ دیندار ہو۔ یاد خوب ہو فسق وبدستدی سے منزہ ہو جس طرح استاذ سے پڑھا ہے اسی طرح پڑھائے۔ نیت خالص رکھے کوئی دنیوی غرض یا شہرت یا وجاہت یا مال مقصود نہ ہو۔ اگر کوئی خدمت کرے بہ نیت اعانت لیوے اجرت کا قصد نہ ہو۔ خوش خلق ہو۔ دنیا کی طمع نہ رکھے۔ سخی وحلیم ہو کشادہ رو ہو سکون ووقار وتواضع اختیار کرے حیثیت لباس وغیرہ درست رکھے ممنوع لباس نہ پہنے۔ ہیئت تکبر سے نہ بیٹھے۔ حتی الامکان قبلہ رو بیٹھے باوضو ہو خوشبو لگائے اگر ممکن ہو ڈاڑھی یا کپڑے وغیرہ سے نہ کھیلے۔ جب متعلم بھولے تو اسے آہستہ سے ٹوکے اگر خود نکال لے فبہا ورنہ آہستہ سے بتلائے۔ ریا حسد کینہ غیبت دوسرے کی تحقیر اور عجب سے بچے کشادہ مکان میں بیٹھے تاکہ طالبین فراغت سے بیٹھ سکیں شاگردوں کی علیٰ قدر مراتب خاطرداشت

کرے اگر حاجت ہو راہ میں بھی پڑھا جاوے۔

آدابِ متعلم کے یہ ہیں

نیت خالص رکھے۔ علائق و موانع کو حتی الامکان کم کر دے۔ وقت کو غنیمت سمجھے دوسرے وقت پر نہ ٹالے۔ سیکھنے پر عار نہ کرے۔ شیخ کامل کو تلاش کرے جب اس کے پاس جاوے تو کپڑے صاف ہوں۔ ادب سے پیش آوے نگاہ حرمت سے اس پر نظر کرے جو بتلاوے اس کو خوب توجہ سے سنے اور یاد رکھے اگر کوئی بات سمجھ میں نہ آوے اپنا قصور سمجھے اس کے روبرو کسی اور کا قول مخالف ذکر نہ کرے اگر کوئی اس کے استاذ کو برا کہے حتی الوسع اس کا دفعیہ کرے ورنہ وہاں سے اٹھ کھڑا ہو۔ جب حلقہ کے قریب پہونچے سب حاضرین کو سلام کرے پھر شیخ کو خصوصاً سلام کرے لوگوں کو پھاندتا ہوا نہ جاوے۔ جہاں جگہ مل جاوے بیٹھ جاوے لیکن اگر شیخ کا اذن ہو تو مضائقہ نہیں کسیکو اٹھا کر اسکی جگہ نہ بیٹھے۔ دو شخصوں کے درمیان میں بدون ان کے اذن کے نہ بیٹھے۔ بیٹھنے میں جگہ تنگ نہ کرے اپنے رفقا سے نرمی برتے غل نہ مچاوے۔ بے ضرورت نہ ہنسے بہت باتیں نہ کرے ادھر ادھر نہ دیکھے۔ بلکہ شیخ کی طرف متوجہ رہے۔ شیخ کی بد خلقی کی سہار کرے اس کی تند خوئی سے اس کے پاس جانا نہ چھوڑے۔ نہ اسکے کمال سے بد اعتقاد ہو بلکہ اس کے افعال و اقوال کی تاویل کرے۔ جب شیخ کسی کام میں لگا ہو۔ یا ملول و مغموم یا بھوکا پیاسا ہو یا اونگھتا ہو یا اور کوئی عذر ہو جس سے تعلیم شاق ہو یا حضور قلب سے نہ ہو ایسے وقت میں نہ پڑھے۔ جب پڑھنے کا ارادہ ہو تو اول مسواک کرے۔ اگر پڑھنے میں استاذ یا کوئی دوسرا بزرگ آوے قرأت قطع کرکے تعظیم کے لئے کھڑا ہونا جائز ہے۔

تتمیم

اب مناسب معلوم ہوتا ہے کہ دو مقراء کے جمع کرنے کی صورت ایک نقشہ میں لکھ کر دکھا دیویں اس میں اصطلاح یوں مقرر کی گئی ہے کہ اول خانہ میں نمبر شمار۔ اس سے یہ فائدہ ہے کہ آیت کے وجوہ کا عدد معلوم ہو جائے گا۔ دوسرے خانہ میں ترتیب قرا کی۔ کہ اول کس کو لیا اس کے بعد کس کو تیسرے خانہ میں اسکی روایت پھر جس کلمہ میں اختلاف اس کے اوپر خط کھینچ کر وہ ضبط کے لفظوں میں لکھدیئے اور مزید احتیاط کے لئے مدود میں توسط کو اس شکل سے ــ اور طول کو اس صورت سے ـــ لکھا اور مخالفین کے نام اس کلمہ کے نیچے لکھدیئے اور چوتھے خانہ میں مندرجین کے نام لکھدیئے۔ اب یہ ایسی صورت ہے کہ مبتدی اس کو دیکھ کر پڑھتا چلا جاوے بے تکلف و بے تامل جمع ہو جاوے گا جب اس قدر ذہن نشین ہو جاوے گا۔ آئندہ خود اس کا طریقہ سمجھ کر نکال سکتا ہے۔

وَهٰذِهِ النَّقْشَةُ الْمَوْعُوْدَةُ جَعَلَ اللّٰهُ
صَحِيْفَةَ اَعْمَالِنَا مَحْمُوْدَةً

لا تنسونا في دعائكم

سورة الفاتحة

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
١	قالون	الحمد لله رب العالمين الرحمن الرحيم (بالادغام سوسی) ملك (بالالف عاصم کسائی) يوم الدين ○	ورش و مکی و دوری و شامی و حمزه
٢	عاصم	مالك يوم الدين	کسائی
٣	سوسی	الرحيم ملك يوم الدين (بالادغام)	
١	قالون	إياك نعبد وإياك نستعين ○ اهدنا الصراط المستقيم صراط الذين (بالصاد) أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم ولا الضالين ○	ورش و بصری و شامی و عاصم و کسائی
٢	قالون وجه	أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم ولا الضالين ○ (بالصلة)	بزی
٣	قنبل	اهدنا السراط المستقيم سراط الذين (بالسين) أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم (بالصلة)	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		ولا الضالين ○	
٤	خلف	اهدنا الصراط المستقيم صراط (بالاشمام) الذين أنعمت عليهم ○ (بضمة الهاء)	
٥	خلاد	صراط (بالصاد) الذين أنعمت عليهم (بضمة الهاء) غير المغضوب عليهم ولا الضالين	

سورة البقرة

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
١	قالون	الم ذلك الكتاب لا ريب فيه هدى للمتقين (بلاصلة ولا ادغام)	ورش و دوری و شامی و عاصم و حمزه و کسائی
٢	مکی	فيه هدى للمتقين ○ (بالصلة)	
٣	سوسی	فيه هدى للمتقين ○ (بالادغام)	
١	قالون	الذين يؤمنون بالغيب ويقيمون الصلوة ومما رزقناهم ينفقون	دوری و شامی و عاصم و حمزه و کسائی
٢	قالون	ومما رزقناهم ينفقون ○ (بالصلة)	مکی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندر
۳	ورش	بالواو ، بتفخیم اللام يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلٰوةَ وَمِمَّا رَزَقْنٰهُمْ يُنْفِقُونَ ۝	
۴	سوسی	بترقیق اللام وَيُقِيمُونَ الصَّلٰوةَ وَمِمَّا رَزَقْنٰهُمْ يُنْفِقُونَ	
۱	قالون	بالهمزة ورش وسوسی بالقصر وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَ بالقصر ، وجه قالون ودوری ، بلا النقل وسکت بالتفخیم بالسکون وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ورش خلف وجه خلاد ورش وجه قالون کے	دوری وجه
۲	وجه قالون	بالصلة وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۝	مکی
۳	وجه قالون	بالتوسط ، بالتوسط بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ بالسکون وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۝	وشامی وجه دوری وعاصم کسائی
۴	وجه قالون	بالصلة وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۝	
۵	بیت حمزه براوا خلف	بالطول ، بالطول بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ فبالسکتة بالسکون اٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۝	خلاد وجه
۶	خلاد وجه	بالتحقیق وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندر
۷	ورش	بالواو ، بالطول ، بالطول يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ بالنقل والقصر بالترقیق قَبْلِكَ وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ	
۸	وجه ورش	بالنقل والتوسط بالترقیق وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ	
۹	وجه ورش	بالنقل والطول بالترقیق وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ	
۱۰	سوسی	بالقصر ، بالقصر بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَ بتفخیم اللام من غیر النقل ولا السکت ولا الترقیق وَبِالْاٰخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ	
۱	قالون	بالتوسط ، بالسکون ، بالتوسط أُولٰٓئِكَ عَلٰى هُدًى مِّنْ رَّبِّهِمْ وَأُولٰٓئِكَ ورش وحمزه ، وجه قالون ومکی ورش وحمزه هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝	بصری وشامی وعاصم وکسائی
۲	وجه قالون	بالصلة بالتوسط مِنْ رَّبِّهِمْ وَأُولٰٓئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝	مکی
۳	ورش	بالطول ، بالسکون ، بالطول أُولٰٓئِكَ عَلٰى هُدًى مِّنْ رَّبِّهِمْ وَأُولٰٓئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝	حمزه
۱	قالون	بالتوسط بالکسر بالسکون إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَآءٌ عَلَيْهِمْ بالتسهیل والالف بالسکون ، حمزه وجه قالون کی وورش ءَأَنْذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنْذِرْهُمْ وجه هشام وابن ذکوان وکوفی ، وجه قالون ومکی وورش وجه قالون ومکی	وجه بصری هشام

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۱		بالهمزة لا یُؤمِنُونَ ورش وسوسی و حمزہ	۰
۲	سوسی	بالواو لا یُومِنُونَ	۰
۳	وجہ ہشام	بتحقیقهما والالف بالسکون بالسکون بالهمزه ءَ اَنذَرتَهُم اَم لَم تُنذِرهُم لا یُؤمِنُونَ	۰
۴	ابن ذکوان	بتحقیقهما بلا الف ءَ اَنذَرتَهُم اَم لَم تُنذِرهُم لا یُؤمِنُونَ	عاصم کسائی
۵	وجہ قالون	بالصلة بالتسهیل والالف بالصلة بالصلة عَلَیهِمُو ءَ اَنذَرتَهُم اَم لَم تُنذِرهُمُو بالهمزة لا یُؤمِنُونَ ۝	۰
۶	مکی	بالصلة بالتسهیل بلا الف بالصلة بالصلة عَلَیهِمُو ءَ اَنذَرتَهُمُو اَم لَم تُنذِرهُمُو بالهمزة لا یُؤمِنُونَ ۝	۰
۷	وجہ قالون	بالصلة والتوسط بالتسهیل والالف بالصلة والتوسط بالصلة عَلَیهِمُو ءَ اَنذَرتَهُمُو اَم لَم تُنذِرهُمُو بالهمزة لا یُؤمِنُونَ ۝	۰
۸	ورش	بالطول بالطول بالتسهیل بلا الف بالطول بالسکون سَوَاءٌ عَلَیهِمُو ءَ اَنذَرتَهُمُو اَم لَم تُنذِرهُم لا بالواو یُومِنُونَ ۝	۰
۹	وجہ ورش	بالابدال بالواو ءَ اَنذَرتَهُم اَم لَم تُنذِرهُم لا یُومِنُونَ ۝	۰

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۱۰	خلف	بضم الهاء وسکون المیم وتحقیقهما بلا الف عَلَیهُم ءَ اَنذَرتَهُم اَم لَم تُنذِرهُم لا بالواو یُومِنُونَ ۝	خلاد
۱۱	وجہ خلف	عَلَیهِم سکتة ءَ اَنذَرتَهُم سکتة اَم لَم تُنذِرهُم لا یُؤمِنُونَ ۝	۰
۱	قالون	بالسکون بالسکون خَتَمَ اللّٰهُ عَلیٰ قُلُوبِهِم وَعَلیٰ سَمعِهِم و بالقصر بالفتح ملی وقالون بالادغام الناقصة ملی وقالون وَعَلیٰ اَبصَارِهِم غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ وجہ دوری دوری ورش کسائی خلف ملی وقالون	۰
۲	وجہ دوری	بالامالة اَبصَارِهِم غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ ۝	سوسی
۳	وجہ قالون	بالتوسط بالفتح بالسکون عَلیٰ اَبصَارِهِم غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ ۝	شامی عاصم ابوالحارث
۴	وجہ دوری	بالامالة اَبصَارِهِم غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ ۝	دوری کسائی
۵	ورش	بالطول بالتقلیل عَلیٰ اَبصَارِهِم غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ ۝	۰
۶	خلف	بالفتح بالادغام التام اَبصَارِهِم غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ ۝	۰
۷	خلاد	بالادغام الناقص غِشَاوَةٌ وَّلَهُم عَذَابٌ عَظِیمٌ ۝	۰

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۸	وجہ قالون	بالصلۃ بالصلۃ خَتَمَ اللّٰہُ عَلٰی قُلُوْبِہِمْ وَعَلٰی سَمْعِہِمْ وَعَلٰی بالصلۃ بالصلۃ اَبْصَارِہِمْ غِشَاوَۃٌ وَّلَہُمْ عَذَابٌ عَظِیْمٌ ٥	مکی
۹	وجہ قالون	بالتوسط بالفتح بالصلۃ بالصلۃ وَعَلٰٓی اَبْصَارِہِمْ غِشَاوَۃٌ وَّلَہُمْ عَذَابٌ عَظِیْمٌ	
۱۰	قالون	بالفتح غنۃ بالقصر وَمِنَ النَّاسِ مَنْ یَّقُوْلُ اٰمَنَّا بِاللّٰہِ وَ دوری بصری / وجہ ورش / خلف بالنقل السکت والقصر بالسکون بالھمزۃ بِالْیَوْمِ الْاٰخِرِ وَمَا ھُمْ بِمُؤْمِنِیْنَ ٥ ورش وخلف و وجہ خلاد قالون و مکی ورش وسوسی و حمزہ	شامی وعاصم وکسائی
۲	سوسی	بالواو وَمَا ھُمْ بِمُؤْمِنِیْنَ ٥	وجہ خلاد
۳	قالون	بالصلۃ بالھمزۃ وَمَا ھُمُوْ بِمُؤْمِنِیْنَ ٥	مکی
۴	ورش	بالنقل والقصر بالسکون بالواو وَبِالْیَوْمِ لَاٰخِرِ وَمَا ھُمْ بِمُوْمِنِیْنَ ٥	
۵	وجہ خلاد	بالسکون بالواو وَبِالْیَوْمِ لْ سکتہ اٰخِرِ وَمَا ھُمْ بِمُوْمِنِیْنَ ٥	
۶	ورش	بالتوسط بالنقل والتوسط اٰمَنَّا بِاللّٰہِ وَبِالْیَوْمِ لَاٰخِرِ	
۷	ورش	بالطول بالنقل والطول بالسکون بالواو اٰمَنَّا بِاللّٰہِ وَبِالْیَوْمِ لَاٰخِرِ وَمَا ھُمْ بِمُوْمِنِیْنَ	
۸	خلف	بالادغام التام مَیَّقُوْلُ اٰمَنَّا بِاللّٰہِ وَبِالْیَوْمِ لْ سکتہ اٰخِرِ وَ بالواو مَا ھُمْ بِمُوْمِنِیْنَ ٥	

ع

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۹	دوری بصری	بالامالۃ بالغنۃ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ یَّقُوْلُ اٰمَنَّا بِاللّٰہِ وَ بالھمزۃ بِالْیَوْمِ الْاٰخِرِ وَمَا ھُمْ بِمُؤْمِنِیْنَ ٥	
۱	قالون	کیجادعون بالقصر یُخٰدِعُوْنَ اللّٰہَ وَالَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَمَا بالقصر بالسکون وجہ ورش شامی عاصم یَخْدَعُوْنَ اِلَّآ اَنْفُسَہُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ورش قالون دوری مکی وجہ قالون حمزہ کسائی	سوسی ووجہ دوری
۲	قالون	شامی عاصم حمزہ کسائی بالصلۃ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ٥	مکی
۳	قالون	بالتوسط بالسکون اِلَّآ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ٥	وجہ دوری
۴	قالون	بالصلۃ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ٥	
۵	ورش	بالطول بالسکون اِلَّآ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ٥	
۶	شامی	کیفرجون بالتوسط بالسکون وَمَا یَخْدَعُوْنَ اِلَّآ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ	عاصم وکسائی
۷	حمزۃ	بالطول بالسکون اِلَّآ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ٥	
۸	ورش	بالتوسط وَالَّذِیْنَ اٰمَنُوْا	
۹	ورش	بالطول بالطول اٰمَنُوْا وَمَا یُخٰدِعُوْنَ اِلَّآ اَنْفُسَھُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ	
۱	قالون	بالسکون بالفتح غنۃ فِیْ قُلُوْبِہِمْ مَّرَضٌ فَزَادَھُمُ اللّٰہُ مَرَضًا مکی وقالون حمزہ وابن ذکوان خلفا	بصری وھشام

الرجز العامس ت
علا اقصر امن الوقف

عدد	ترتیب لقراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالسکون لانقل ولاسکت بالتشدید ولهم عذاب الیم بما کانوا یکذبون مکی وقالون ورش وجه خلف عاصم حمزه کسائی	
۲	عاصم	بالتخفیف بما کانوا یکذبون ٥	کسائی
۳	ورش	بالنقل بالتشدید عذابن الیم بما کانوا یکذبون	
۴	ابن ذکوان	بالامالة غنة بالسکون بلاسکت فزادهم الله مرضا ولهم عذاب الیم بالتشدید بما کانوا یکذبون ٥	
۵	خلاد	بالتخفیف یکذبون ٥	
۶	خلف	بالادغام التام بالتحقیق بالتخفیف مرضا ولهم عذاب الیم بما کانوا یکذبون	
۷	خلف	بالتخفیف عذاب سکتة الیم بما کانوا یکذبون	
۸	قالون	بالصلة بالفتح بالغنة فی قلوبهم مرض فزادهم الله مرضا بالصلة بلانقل ولاسکت بالتشدید ولهم عذاب الیم بما کانوا یکذبون	مکی
۱	قالون	بالکسر بلاادغام بالسکون لانقل ولاسکت واذا قیل لهم لا تفسدوا فی الارض هشام کسائی سوسی قالون ومکی ورش وخلف وجه خلاد بالقصر قالوا انما نحن مصلحون ٥ قالون وورش ودوری وشامی واہل کوفہ	وجہ دوری بصری
۲	قالون	بالتوسط قالوا انما نحن مصلحون ٥	وجہ دوری بصری عاصم ابن ذکوان

عذابی الوصل وان وقفت فللخلاف ثلاثة اوجه وترکهما النقل والسکت النقل وحدها والخلاد دون النقل وترکه للورش النقل فقط

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۳	خلاد	بالطول قالوا انما نحن مصلحون ٥	
۴	ورش	بالنقل بالطول فلارض قالوا انما نحن مصلحون ٥	
۵	خلف	فل سکتة ارض قالوا انما نحن مصلحون	وجہ خلاد
۶	قالون	بالصلة بالقصر قیل لهم لا تفسدوا فی الارض قالوا انما نحن مصلحون ٥	مکی
۷	قالون	بالتوسط قالوا انما نحن مصلحون ٥	
۸	سوسی	بالادغام بالقصر قیل لهم لا تفسدوا فی الارض قالوا انما نحن مصلحون ٥	
۹	هشام	بالاشمام بالتوسط قیل لهم لا تفسدوا فی الارض قالوا انما نحن مصلحون ٥	کسائی
۱	قالون	بالقصر بالسکون الا انهم هم المفسدون ولکن لا وجہ قالون ودوری قالون مکی ورش وحمزه وشامی عاصم وکسائی یشعرون ٥	وجہ دوری وسوسی
۲	قالون	بالصلة انهم هم المفسدون ولکن لا یشعرون	مکی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
٣	قالون	بالتوسط بالسكون الا انهم هم المفسدون ولكن لا يشعرون ۝	وجه دوری شامی عاصم کسائی
۴	قالون	بالصلة انهم هم المفسدون ولكن لا يشعرون	
۵	ورش	بالطول الا انهم هم المفسدون ولكن لا يشعرون	حمزه
١	قالون	بالكبير بلا ادغام بالسكون بالقصر بالقصر بالقصر واذا قيل لهم امنوا كما امن الناس ہشام کسائی سوسی قالون کی ورش خلف۔ ورش اہل مکہ ورش بالقصر بالهمزة بالقصر بالقصر بالتوسط بالواو بالقصر و بالسكون قالوا انؤمن كما امن السفهاء ولا انهم اہل مد ورش وسوسی اہل مد ورش اہل طول شامی و اہل کوفہ اہل کہ بالتوسط هم السفهاء ولكن لا يعلمون بالهمزة ورش حمزه	وجه دوری بصری
٢	قالون	بالتوسط بالقصر بالتوسط بالهمزة بالتوسط بالقصر كما امن الناس قالوا انؤمن كما امن السفهاء ولا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون	وجه دوری
٣	ابن ذکوان	بالتوسط بالهمزة بالتوسط السفهاء الا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون ۝	عاصم
۴	خلف	بالطول بالطول بالهمزة كما امن الناس قالوا انؤمن كما امن السفهاء الا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون	خلاد

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
۵	قالون	بالصلة والقصر بالقصر بالقصر بالهمزة لهم امنوا كما امن الناس قالوا انؤمن كما بالقصر بالتوسط بالواو بالقصر والصلة بالتوسط كما امن السفهاء ولا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون ۝	مکی
۶	قالون	بالتوسط بالتوسط بالتوسط لهم امنوا كما امن الناس قالوا انؤمن بالتوسط بالواو بالصلة كما امن السفهاء ولا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون	.
۷	ورش	بالطول بالقصر لهم امنوا كما امن الناس قالوا انؤمن كما امن	.
۸	ورش	بالطول بالتوسط لهم امنوا كما امن الناس قالوا انؤمن كما امن	.
۹	ورش	بالطول بالطول لهم امنوا كما امن الناس قالوا انؤمن بالواو كما امن السفهاء ولا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون ۝	.
١٠	خلف وجه	بالقصر بالطول بالهمزة لهم سكتة امنوا كما امن الناس قالوا انؤمن	.

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
		بالهمزة كما آمن السفهاء الا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون	
١١	سوسی	بالادغام، بالقصر، بالقصر قيل لهم آمنوا كما آمن الناس قالوا بالواو، بالقصر، بالواو بالقصر انؤمن كما آمن السفهاء ولا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون ۵	
١٢	هشام	بالاشمام واذا قيل لهم آمنوا كما آمن الناس بالهمزة قالوا انؤمن كما آمن السفهاء الا انهم هم السفهاء ولكن لا يعلمون ۵	کسائی
١	قالون	قصر قصر قصر واذا لقوا الذين آمنوا قالوا آمنا واذا وجہ ورش اہل مد، وجہ ورش بالتحقيق، بالسكون، بالقصر، بالسكون خلوا الى شيطينهم قالوا انا معكم انما دو وجہ ورش خلف مکی و قالون اہل مد، مکی ورش قالون دو وجہ بالهمزة والقصر نحن مستهزءون ۵ ورش و حمزہ	وجہ دوری وسوسی
٢	قالون	بالصلة بالقصر شياطينهم قالوا انا معكم انما نحن مستهزءون	مکی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
٣	قالون	بالتوسط، بالتحقيق، بالسكون قالوا آمنا واذا خلوا الى شياطينهم قالوا بالسكون انا معكم انما نحن مستهزءون ۵	وجہ دوری شامی عاصم کسائی
٤	قالون	بالصلة، بالتوسط، بالتوسط شياطينهم قالوا انا معكم انما نحن مستهزءون ۵	
٥	ورش	بالطول، بالقصر، بالنقل، بالطول قالوا آمنا واذا خلوا الى شياطينهم قالوا بالطول، بالطول انا معكم انما نحن مستهزءون ۵	
٦	ورش	بالتوسط مستهزءون ۵	
٧	ورش	بالتوسط مستهزءون ۵	
٨	خلف	بالتحقيق، بالتحقيق واذا خلوا الى شياطينهم قالوا انا معكم بالتسهيل انما نحن مستهزءون ۵	خلاد
٩	خلف	بالبدل انما نحن مستهزءون ۵	خلاد
١٠	خلف	بالحذف انما نحن مستهزءون ۵	خلاد
١١	خلف	سكتة واذا خلوا سكتة الى شياطينهم قالوا انا معكم	٠

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		انما نحن مستہزءون ٥ (بالتسہیل)	
١٢	خلف	مستہزءون ٥ (بالبدل)	
١٣	خلف	مستہزءون ٥ (بالحذف)	
١٤	ورش	آمنوا قالوا آمنا واذا خلوا الی شیاطینہم قالوا انا معکم انما نحن مستہزءون ٥ (بالتوسط بالطول بالتوسط بالنقل — بالتوسط)	
١٥	ورش	مستہزءون ٥	
١٦	ورش	آمنوا قالوا آمنا واذا خلوا الی شیاطینہم قالوا انا معکم انما نحن مستہزءون	
١	قالون	الله یستہزئ بہم ویمدہم فی طغیانہم یعمہون ٥ (بالسکون بالسکون بالفتح بالروم — قالون ومکی قالون ومکی دوری کسائی)	ورش بصری شامی عاصم حمزہ ابو الحارث
٢	کسائی دوری	فی طغیانہم یعمہون ٥ (بالامالۃ)	
٣	قالون	یستہزئ بہم ویمدہم فی طغیانہم یعمہون ٥ (بالصلۃ بالصلۃ بالصلۃ)	مکی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
١	قالون	اولئک الذین اشتروا الضللۃ بالہدی فما ربحت تجارتہم وما کانوا مہتدین (بالتوسط بالفتح بالسکون — ورش حمزہ کسائی)	بصری شامی عاصم
٢	قالون	تجارتہم وما کانوا مہتدین ٥ (بالصلۃ)	مکی
٣	کسائی	بالہدی فما ربحت تجارتہم وما کانوا مہتدین (بالامالۃ)	
٤	ورش	اولئک الذین اشتروا الضللۃ بالہدی (بالفتح)	
٥	ورش	بالہدی فما ربحت تجارتہم وما کانوا مہتدین (بالتقلیل)	
٦	حمزہ	بالہدی فما ربحت تجارتہم وما کانوا مہتدین (بالامالۃ)	
١	قالون	مثلہم کمثل الذی استوقد نارا فلما اضاءت ما حولہ ذہب اللہ بنورہم وترکہم فی ظلمت لا یبصرون ٥ (بالسکون بالقصر بالسکون بالسکون بالتفخیم — قالون ومکی اہل مد اہل طول الصلۃ اہل صلۃ)	وجہ دوری وسوسی
٢	قالون	فلما اضاءت ما حولہ ذہب اللہ بنورہم وترکہم فی ظلمت لا یبصرون ٥ (بالتوسط بالتوسط بالسکون بالسکون بالتفخیم)	وجہ دوری شامی عاصم کسائی
٣	ورش	فلما اضاءت ما حولہ ذہب اللہ بنورہم (بالطول بالطول)	

عندہ ورش الفتح والتقلیل فی ذوات الیاء والتقلیل فقط فی ذوات الراء ١٢

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالترقیق وترکھم فی ظلمت لا یبصرون ٥	
٤	حمزہ	بالتفخیم لا یبصرون ٥	
٥	قالون	بالصلۃ بالقصر مثلھم کمثل الذی استوقد نارا فلما بالصلۃ اضاءت ما حولہ ذھب اللہ بنورھم و بالصلۃ بالتفخیم ترکھم فی ظلمت لا یبصرون ٥	مکی
٦	قالون	بالصلۃ فلما اضاءت ما حولہ ذھب اللہ بنورھم وترکھم فی ظلمت لا یبصرون ٥	
١	قالون	بالسکون صم بکم عمی فھم لا یرجعون ٥	ورش بصری شامی عاصم حمزہ کسائی
٢	قالون	بالصلۃ فھم لا یرجعون ٥	مکی
١	قالون	بالتوسط بلا اشباع بالغنۃ بالغنۃ ٢ او کصیب من السماء فیہ ظلمت ورعد ورش حمزہ مکی خلف خلف بالغنۃ بالسکون بالقصر بالقصر بالفتح بالسکون وبرق یجعلون اصابعھم فی اذانھم خلف قالون مکی اہل مد ورش دوری کسائی قالون مکی من الصواعق حذر الموت واللہ محیط بالفتح بالفتح بالکافرین ٥ ورش بصری دوری کسائی	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
٢	بصری دوری	بالامالۃ بالکٰفرین ٥	سوسی
٣	قالون	بالتوسط بالسکون فی اذانھم من الصواعق حذر الموت بالفتح واللہ محیط بالکافرین ٥	شامی عاصم ابو الحارث
٤	بصری دوری	بالامالۃ بالکٰفرین ٥	
٥	بصری دوری کسائی	بالامالۃ اذانھم من الصواعق حذر الموت و بالامالۃ اللہ محیط بالکٰفرین ٥	
٦	قالون	بالصلۃ بالقصر اصابعھم فی اذانھم من الصواعق حذر الموت واللہ محیط بالکافرین	
٧	قالون	بالتوسط بالصلۃ فی اذانھم من الصواعق حذر الموت و اللہ محیط بالکافرین ٥	
٨	مکی	بالاشباع بالغنۃ بالغنۃ بالغنۃ بالصلۃ فیہ ظلمت ورعد وبرق یجعلون اصابعھم فی اذانھم من الصواعق حذر الموت واللہ محیط بالکافرین ٥	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
٩	ورش	بالطول من السماءٓ فیه ظلمت ورعد وبرق بالقصر بالسکون یجعلون اصابعھم فی اٰذانھم من الصواعق بالتقلیل حذر الموت واللہ محیط بالکفرین ٥	
١٠	خلاد	بالفتح بالکافرین ٥	
١١	ورش	بالتوسط اٰذانھم من الصواعق حذر الموت واللہ بالتقلیل محیط بالکفرین ٥	
١٢	ورش	بالطول اٰذانھم من الصواعق حذر الموت واللہ بالتقلیل محیط بالکفرین ٥	
١٣	خلف	بلا غنة بلا غنة بلا غنة ظلمت ورعد وبرق یجعلون اصابعھم فی اٰذانھم من الصواعق حذر الموت واللہ محیط بالکافرین ٥	
١	قالون	بالسکون بالقصر بالتوسط یکاد البرق یخطف ابصارھم کلما اضاء قالون ومکی اہل مد ورش حمزہ بالسکون بلا اشباع بالقصر بالترقیق بالکسر بالسکون لھم مشوا فیه واذا اظلم علیھم قاموا قالون مکی مکی اہل مد ورش حمزہ قالون مکی	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالتوسط والفتح بلا ادغام بالسکون بالفتح بالسکون ولوشاء اللہ لذھب بسمعھم وابصارھم ورش حمزہ ابن ذکوان سوسی قالون مکی ورش ان اللہ علی کل شیء قدیر ٥ ورش خلف وجه خلاد	٠
٢	بصری دوری	بالامالة ابصارھم ان اللہ علی کل شیء قدیر ٥	٠
٣	سوسی	بالادغام بالامالة لذھب بسمعھم وابصارھم ان اللہ علی کل شیء قدیر ٥	٠
٤	قالون	بالتوسط بالتوسط بالسکون کلما اضاء لھم مشوا فیه واذا اظلم علیھم قاموا ولوشاء اللہ لذھب بسمعھم وابصارھم ان اللہ علی کل شیء قدیر ٥	ھشام عاصم ابو الحارث
٥	بصری دوری	بالامالة ابصارھم ان اللہ علی کل شیء قدیر ٥	کسائی دوری
٦	ابن ذکوان	بالامالة ولوشاء اللہ لذھب بسمعھم و ابصارھم ان اللہ علی کل شیء قدیر ٥	٠
٧	ورش	بالطول بالطول بالطول بالتفخیم کلما اضاء لھم مشوا فیه واذا اظلم بالطول علیھم قاموا ولوشاء اللہ لذھب بسمعھم	٠

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالتقلیل بالتوسط وابصارهم ان الله علی کل شیء قدیر ٥	
۸	ورش	بالطول شیء قدیر ٥	
۹	خلف	بالترقیق بالضم بالامالة اظلم علیهم قاموا ولو شاء الله لذهب بسمعهم وابصارهم ان الله علی کل شیء سکتة قدیر ٥	خلاد وجه
۱۰	خلاد	بالتحقیق شیء قدیر ٥	
۱۱	خلف	بالتحقیق ابصارهم سکتة ان الله علی کل شیء قدیره	
۱۲	قالون	بالصلة بالقصر بالتوسط بالصلة بلا اشباع ابصارهم کلما اضاء لهم مشوا فیه و بالقصر بالکسر بالصلة بالفتح اذا اظلم علیهم قاموا ولو شاء الله لذهب بالصلة بالفتح بالصلة بسمعهم وابصارهم ان الله علی کل شیء قدیره	
۱۳	مکی	بالاشباع بالصلة مشوا فیه واذا اظلم علیهم قاموا ولو شاء الله لذهب بسمعهم وابصارهم ان الله علی کل شیء قدیره	

ع ۲

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۴	قالون	بالتوسط بالصلة بلا اشباع کلما اضاء لهم مشوا فیه واذا اظلم علیهم قاموا ولو شاء الله لذهب بسمعهم و ابصارهم ان الله علی کل شیء قدیر ٥	
۱	قالون	بالقصر بلا ادغام بالسکون یایها الناس اعبدوا ربکم الذی خلقکم الی مد بالسکون بالسکون سوسی قالون مکی والذین من قبلکم لعلکم تتقون ٥	وجه دوری
۲	قالون	بالصلة بالصلة بالصلة خلقکم والذین من قبلکم لعلکم تتقون ٥	مکی
۳	سوسی	بالادغام بالسکون خلقکم والذین من قبلکم لعلکم تتقون ٥	
۴	قالون	بالتوسط بلا ادغام بالسکون یایها الناس اعبدوا ربکم الذی خلقکم والذین من قبلکم لعلکم تتقون ٥	وجه دوری شامی عاصم کسائی
۵	قالون	بالصلة بالصلة بالصلة خلقکم والذین من قبلکم لعلکم تتقون ٥	
۶	ورش	بالطول بالسکون یایها الناس اعبدوا ربکم الذی خلقکم والذین من قبلکم لعلکم تتقون ٥	حمزه
۱	قالون	بلا ادغام لانقل ولاسکت بالتفخیم بالغنة بالتوسط الذی جعل لکم الارض فراشا والسماء سوسی ورش خلف وجه خلاد ورش خلف ورش حمزه	دوری شامی عاصم کسائی

عدد	ترتيب القراء	القراءت مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
		بالتوسط بالغنة بالتوسط بالتوسط بناءً وانزل من السماء ماءً فاخرج به من ورش حمزه خلف ورش حمزه بالسكون ورش حمزه بالغنة الثمرات رزقا لكم فلا تجعلوا لله اندادا و بالسكون انتم تعلمون ٥ قالون مكی خلف	
٢	قالون	بالصلة بالصلة رزقا لكم فلا تجعلوا لله اندادا وانتم تعلمون ٥	مکی
٣	وجه خلاد	بالطول والسماء بناء وانزل من السماء ماء فاخرج بالسكون به من الثمرات رزقا لكم فلا تجعلوا لله اندادا وانتم تعلمون ٥	
٤	ورش	بالنقل بالترقيق لكم لرض فراشا والسماء بناء وانزل من السماء ماء فاخرج به من الثمرات رزقا لكم فلا تجعلوا لله اندادا وانتم تعلمون	خلف
٥		بالتفخيم بلاغنة بالطول لكم ل سكتة ارض فراشا والسماء بناء و بلاغنة انزل من السماء ماء فاخرج به من الثمرات رزقا لكم فلا تجعلوا لله بلاغنة اندادا وانتم تعلمون ٥	

عدد	ترتيب القراء	القراءت مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
٦	خلاد	بالتفخيم بالغنة بالطول بالطول لكم ل سكتة ارض فراشا والسماء بناء و بالغنة انزل من السماء ماء فاخرج به من الثمرات بالغنة رزقا لكم فلا تجعلوا لله اندادا وانتم تعلمون ٥	
٧	سوسی	بالادغام بالتوسط بالتوسط جعل لكم الارض فراشا والسماء بناء وانزل من السماء ماء فاخرج به من الثمرات رزقا لكم فلا تجعلوا لله اندادا وانتم تعلمون	
١	قالون	بالسكون وان كنتم فی ريب مما نزلنا على عبدنا بالهمزة قالون مكی بالتوسط فاتوا بسورة من مثله وادعوا شهداءكم ورش سوسی اهل طول من دون الله ان كنتم صدقين ٥	دوری شامی عاصم کسائی
٢	حمزه	بالطول شهداءكم من دون الله ان كنتم صدقين ٥	
٣	ورش	بالالف بالطول فاتوا بسورة من مثله وادعوا شهداءكم من دون الله ان كنتم صدقين ٥	
٤	سوسی	بالتوسط شهداءكم من دون الله ان كنتم صدقين ٥	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۵	قالون	بالصلة وان کنتم فی ریب مما نزلنا علی عبدنا بالهمزة بالتوسط والصلة فأتوا بسورة من مثله وادعوا شهداءکم بالصلة من دون الله ان کنتم صدقین ۵	مکی
۱	قالون	فان لم تفعلوا ولن تفعلوا فاتقوا النار التی بالفتح وقودها الناس والحجارة اعدت للکافرین ۵ ورش بصری	مکی شامی عاصم حمزہ ابوالحارث
۲	ورش	بالتقلیل للکفرین ۵	
۳	بصری	بالامالة للکفرین ۵	کسائی دوری
۱	قالون	بالقصر وبشر الذین امنوا وعملوا الصلحت ان بالسکون وجہ ورش لانقل ولاسکت قالون مکی لهم جنت تجری من تحتها الانهر کلما ورش خلف وجہ خلاد رزقوا منها من ثمرة رزقا قالوا هذا الذی بالغنة بالسکون رزقنا من قبل واتوا به متشابها ولهم بالقصر بالغنة بالسکون خلف قالون مکی اہل مد فیها ازواج مطهرة وهم فیها خلدون خلف قالون مکے	وجہ دوری بصری سوسی
۲	قالون	بالتوسط فیها ازواج مطهرة وهم فیها خلدون ۵	وجہ دوری شامی عاصم کسائی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۳	خلاد	بالطول فیها ازواج مطهرة وهم فیها خلدون ۵	
۴	ورش	بالتقلیل من تحتها الانهر کلما رزقوا منها من ثمرة رزقا قالوا هذا الذی رزقنا من قبل واتوا به بالطول متشابها ولهم فیها ازواج مطهرة وهم فیها خلدون	
۵	خلف	من تحتها سکتہ الانهر کلما رزقوا منها من ثمرة رزقا قالوا هذا الذی رزقنا من قبل واتوا به بلاغنة بالطول بلاغنة متشابها ولهم فیها ازواج مطهرة وهم فیها خالدون ۵	
۶	خلاد وجہ	بالغنة بالطول بالغنة متشابها ولهم فیها ازواج مطهرة وهم فیها خالدون ۵	
۷	قالون	بالصلة لانقل ولاسکت ان لهم جنت تجری من تحتها الانهر کلما رزقوا منها من ثمرة رزقا قالوا هذا الذی بالصلة بالقصر رزقنا من قبل واتوا به متشابها ولهم فیها	مکی

عدد	ترتيب القراء	القراءات مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
		ازواج مطهرة وهم فيها خالدون ٥	
٨	قالون	فيهما ازواج مطهرة وهُو فيها خالدون ٥ (بالتوسط، بالصلة)	
٩	ورش	آمنوا (بالتوسط)	
١٠	ورش	آمنوا وعملوا الصلحت ان لهم جنت تجري من تحتها الانهار كلما رزقوا منها من ثمرة رزقا قالوا هذا الذي رزقنا من قبل واتوا به متشابها ولهم فيها ازواج مطهرة وهم فيها خالدون ٥ (بالسكون، بالنقل، بالسكون، بالطول)	
١	قالون	ان الله لا يستحي ان يضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها فاما الذين آمنوا فيعلمون انه الحق من ربهم واما الذين كفروا فيقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا يضل به كثيرا ويهدي به كثيرا وما يضل به الا الفاسقين ٥ (بالقصر، بالغنة، اہل مد، خلف، بالقصر، وجه ورش، بالسكون، بالقصر، قالون مكي، بالغنة، بالغنة، اہل مد، بالغنة، خلف بالقصر خلف، اہل مد، قصر)	وجه دوري بصري وسوسي

عدد	ترتيب القراء	القراءات مع الضبط فوق والمخالفين تحت	من اندرج
٢	قالون	من ربهم واما الذين كفروا فيقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا يضل به كثيرا ويهدي به كثيرا وما يضل به الا الفاسقين ٥ (بالصلة، بالقصر، بالقصر)	مكي
٣	قالون	لا يستحي ان يضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها فاما الذين آمنوا فيعلمون انه الحق من ربهم واما الذين كفروا فيقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا يضل به كثيرا ويهدي به كثيرا وما يضل به الا الفاسقين ٥ (بالقصر، بالتوسط، بالسكون)	وجه دوري شامي عاصم كسائي
٤	قالون	من ربهم واما الذين كفروا فيقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا يضل به كثيرا ويهدي به كثيرا وما يضل به الا الفاسقين ٥ (بالصلة)	
٥	ورش	لا يستحي ان يضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها فاما الذين آمنوا فيعلمون انه الحق من ربهم (بالطول، بالقصر، بالسكون)	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالترقیق واما الذین کفروا فیقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا یضل به کثیرا ویهدی به کثیرا وما یضل به الا الفاسقین ٥	
٦	خلاد	بالتفخیم بالتفخیم بالطول کثیرا ویهدی به کثیرا وما یضل به الا الفاسقین	.
٧	ورش	بالتوسط آمنوا	.
٨	ورش	بالطول بالترقیق بالترقیق آمنوا فیعلمون انه الحق من ربهم واما الذین کفروا فیقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا یضل به کثیرا ویهدی به کثیرا وما یضل به الا الفاسقین ٥	.
٩	خلف	بلاغنة ان یضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها بالقصر فاما الذین آمنوا فیعلمون انه الحق من ربهم واما الذین کفروا فیقولون ماذا	.

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالتفخیم اراد الله بهذا مثلا یضل به کثیرا ویهدی به کثیرا وما یضل به الا الفاسقین ٥	
١	قالون	بالقصر بالترقیق الذین ینقضون عهد الله من بعد میثاقه ویقطعون ما امر الله به ان یوصل لانقل ولا سکت، اهل مد، ورش ویفسدون فی الارض اولئک هم الخسرون ورش خلف وجه خلاد ورش	دوری مکی وجه سوسی
٢	قالون	بالتوسط بالتوسط ما امر الله به ان یوصل ویفسدون فی الارض اولئک هم الخاسرون ٥	
٣	ورش	بالطول بالطول بالتفخیم ما امر الله به ان یوصل ویفسدون بالنقل بالترقیق فلرض اولئک هم الخاسرون ٥	
٤	خلف	بلاغنة بالترقیق ان یوصل ویفسدون فی الارض بالتفخیم اولئک هم الخسرون ٥	
٥	خلاد	بالغنة بالتحقیق ان یوصل ویفسدون فی الارض اولئک هم الخاسرون ٥	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۶	خلاد	فل سکتۃ ارض اولٰٓئک ھم الخاسرون ۝	
۱	قالون	بالسکون بالفتح بالسکون کم کیف تکفرون باللہ وکنتم امواتا فاحیا بالسکون قالون کے ورش کسائی ثم یمیتکم ثم یحییکم ثم الیہ ترجعون ۝ قالون کے قالون کے مکی بلااشباع	بصری شامی عاصم وجہ خلاد
۲	کسائی	بالامالۃ فاحیٰکم ثم یمیتکم ثم یحییکم ثم الیہ ترجعون ۝	
۳	قالون	بالصلۃ بالفتح وکنتمُ امواتا فاحیاکم ثم یمیتکم ثم بلااشباع الیہ ترجعون ۝	
۴	مکی	بالاشباع ثم الیہ ترجعون ۝	
۵	قالون	بالتوسط وکنتمُ امواتا فاحیاکم ثم یمیتکم ثم یحییکم ثم الیہ ترجعون ۝	
۶	ورش	بالصلۃ بالطول بالفتح وکنتمُ امواتا فاحیاکم	
۷	ورش	بالتقلیل فاحیٰکم ثم یمیتکم ثم یحییکم ثم الیہ ترجعون ۝	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۸	وجہ خلف	وکنتم سکتۃ امواتا فاحیاکم ثم یمیتکم ثم یحییکم ثم الیہ ترجعون ۝	
۱	قالون	بالسکون لانقل ولاسکت ھو الذی خلق لکم ما فی الارض جمیعا ثم بالضم والفتح ورش حمزہ کسائی ورش حمزہ کسائی خلف ورش کی بالفتح استوی الی السماء فسوّٰھن سبع سمٰوٰت اہل مد بلامد ولاسکت شامی عاصم حمزہ بالفتح وھو بکل شیء علیم ۝	وجہ دوری سوسی
۲	قالون	ورش خلف وجہ خلاد بالفتح بالتوسط بالتوسط بالفتح بسکون الہاء استوی الی السماء فسوّٰھن سبع سمٰوٰت وھو بکل شیء علیم ۝	وجہ دوری
۳	شامی	بالضم وھُو بکل شیء علیم ۝	عاصم
۴	کسائی	بالتوسط بالامالۃ بالتوسط بالامالۃ استوی الی السماء فسوّٰھن سبع سمٰوٰت بالسکون وھو بکل شیء علیم ۝	
۵	وجہ خلاد	بالامالۃ بالطول بالامالۃ استوی الی السماء فسوی ھن سبع سمٰوٰت بالضم بالتحقیق وھو بکل شیء علیم ۝	
۶	ورش	بالنقل بالفتح والطول بالطول بالفتح ما فی الارض جمیعا ثم استوی الی السماء فسوّٰھن	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالضم بالتوسط سبع سموٰت وھو بکل شیء علیم ۝	
۷	ورش	بالطول شیء علیم ۝	
۸	ورش	بالتقلیل بالطول بالطول بالتقلیل ثم استویٰ الی السماء فسوٰی ھن سبع بالضم بالتوسط سموٰت وھو بکل شیء علیم ۝	
۹	ورش	بالطول شیء علیم ۝	
۱۰	خلف	بالامالة بالطول ما فی سکتة ارض جمیعا ثم استویٰ الی السماء بالامالة بلا غنة بالضم فسوٰی ھن سبع سموٰت وھو بکل شیء سکتة علیم	
۱۱	خلاد	بالغنة بالضم سبع سموٰت وھو بکل شیء سکتة علیم	
۱۲	قالون	بالصلة لانقل ولاسکت بالفتح خلق لکم ما فی الارض جمیعا ثم استوی والقصر بالتوسط بالفتح بالسکون لاسکت ولامد الی السماء فسوٰھن سبع سموٰت وھو بکل شیء علیم	
۱۳	مکی	بالضم وھو بکل شیء علیم ۝	
۱۴	قالون	بالسکون ثم استویٰ الی السماء فسوٰھن سبع سموٰت وھو بکل شیء علیم ۝	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۱	قالون	بلا ادغام بالتوسط لانقل ولاسکت واذ قال ربک للملٰئکة انی جاعل فی الارض سوسی اہل طول ورش خلف وجہ خلاد بالقصر بالغنة خلیفة قالوا اتجعل فیھا من یفسد فیھا و اہل مد بالتوسط بلا ادغام خلف یسفک الدماء ونحن نسبح بحمدک ونقدس بلا ادغام اہل طول بفتح الیاء بلا ادغام سوسی لک قال انی اعلم ما لا تعلمون ۝ سوسی شامی اہل کوفہ سوسی	مکی وجہ دوری بصری
۲	قالون	بالتوسط قالوا اتجعل فیھا من یفسد فیھا ویسفک الدماء ونحن نسبح بحمدک ونقدس لک بالفتح قال انی اعلم ما لا تعلمون ۝	دوری وجہ
۳	شامی	بسکون الیاء بالتوسط انی اعلم ما لا تعلمون ۝	عاصم
۴	کسائی	بالامالة وقفا لاوصلا بالتوسط خلیفة ط قالوا اتجعل فیھا من یفسد فیھا و یسفک الدماء ونحن نسبح بحمدک ونقدس لک قال انی اعلم ما لا تعلمون ۝	
۵	ورش	بالطول بالنقل للملٰئکة انی جاعل فلرض خلیفة ط قالوا اتجعل فیھا من یفسد فیھا ویسفک الدماء	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالفتح ونحن نسبح بحمدك ونقدس لك قال انی اعلم ما لا تعلمون ٥	
٦	خلف	بالادغام فی الارض خلیفة قالوا اتجعل فیها من بلاغنة یفسد فیها ویسفك الدماء ونحن نسبح بحمدك بالسکون والطول ونقدس لك قال انی اعلم ما لا تعلمون ٥	
٧	وجه خلاد	من یفسد فیها ویسفك الدماء ونحن نسبح بحمدك بالسکون والطول ونقدس لك قال انی اعلم ما لا تعلمون ٥	
٨	وجه خلاد	بالتحقیق فی الارض خلیفة قالوا اتجعل فیها من یفسد فیها ویسفك الدماء ونحن نسبح بالسکون والطول بحمدك ونقدس لك قال انی اعلم ما لا تعلمون	
٩	سوسی	بالادغام بالتوسط واذ قال ربك للملائكة انی جاعل فی الارض بالتوسط خلیفة قالوا اتجعل فیها من یفسد فیها و بالتوسط بالادغام یسفك الدماء ونحن نسبح بحمدك ونقدس	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالادغام بالفتح بالادغام لك قال انی اعلم ما لا تعلمون ٥	
١	قالون	بالقصر بالنقل والاسکات بالسکون وعلم آدم الاسماء كلها ثم عرضهم علی ورش خلف وجه خلاد قالون المکی بالتوسط بالقصر بالتوسط بالقصر الملائكة فقال انبئونی باسماء هؤلاء ان الی الطول بالتحقیق بالسکون ورش الی الطول كنتم صادقین ٥	
٢	قالون	بالقصر توسط بالتسهیل بالتحقیق بالسکون هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	
٣	قالون	توسط توسط بالتسهیل بالتحقیق هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	
٤	دوری بصری	قصر قصر بالحذف خلاد هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	سوسی
٥	دوری	قصر توسط هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	
٦	دوری	قصر توسط هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	
٧	شامی	توسط توسط بتحقیق الهمزتین هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	عاصم کسائی
٨	قالون	بالصلة ثم عرضهم علی الملائكة فقال انبئونی باسماء قصر قصر بالتسهیل بالتحقیق بالصلة هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	بزی
٩	قالون	بالقصر بالتوسط بالتسهیل بالتحقیق بالصلة هؤلاء ان كنتم صادقین ٥	بزی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۱۰	قالون	بالتوسط بالتوسط بالتسہیل بالتحقیق بالصلة ھٰٓؤُلَآءِ إِن كُنتُمْ صَٰدِقِينَ ۝	
۱۱	قنبل	بالقصر بالتوسط بالتحقیق بالتسہیل بالصلة ھٰٓؤُلَآءِ يِن كنتم صٰدقين ۝	
۱۲	قنبل	بالقصر بالتوسط ھٰؤُلَاءِ يِن كنتم صٰدقين ۝	
۱۳	ورش علی قصر آدم	أَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَٰٓئِكَةِ فَقَالَ قصر بالتحقیق بالتسہیل بالسکون أَنبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَٰٓؤُلَآءِ إِن كُنتُمْ صَٰدِقِينَ ۝	
۱۴	ورش	ھٰٓؤُلَآءِ يُن كنتم صٰدقين ۝	
۱۵	ورش	بکسر الیاء المبدلة ھٰٓؤُلَآءِ يِن كنتم صٰدقين ۝	
۱۶	خلف	اَلْ سكتة اسماء كلها ثم عرضهم على الملٰٓئكة بتحقیق الہمزتین فقال انبئوني باسماء ھٰٓؤلآء ان كنتم صٰدقين	وجہ خلاد
۱۷	وجہ خلاد	بالتحقیق الاسماء كلها ثم عرضهم على الملٰٓئكة فقال انبئوني باسماء ھٰٓؤلآء ان كنتم صٰدقين ۝	
۱۸	ورش علی توسط آدم	بالتوسط بالنقل آدم الاسماء كلها ثم عرضهم على الملٰٓئكة فقال انبئوني بالتوسط	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۱۹	ورش علی طول آدم	آدم الاسماء كلها ثم عرضهم على الملٰٓئكة فقال تسہیل الثانی انبئوني باسماء ھٰٓؤلآء ان كنتم صٰدقين	
۲۰	ورش علیہما	ھٰٓؤلآء يِن كنتم صٰدقين ۝	
۲۱	ورش علیہما	ھٰٓؤلآء يُن كنتم صٰدقين ۝	
۱	قالون	بالقصر بالقصر قالوا سبحانك لا علم لنا الا ما علمتنا انك اہل مد اہل مد انت العليم الحكيم	مکی وجہ دوری سوسی
۲	قالون	بالتوسط بالتوسط لا علم لنا الا ما علمتنا انك انت العليم الحكيم	وجہ دوری شامی عاصم کسائی
۳	ورش	لا علم لنا الا ما علمتنا انك انت العليم الحكيم	حمزہ
۱	قالون	بالقصر بالسکون بالتوسط بالسکون بالقصر بالسکون قال يا آدم انبئهم باسمائهم فلما انبأهم ورش قالون کی اہل طول قالون کی قالون مکی بالسکون بالنقل ولا سکت بالسکون من دون سکت باسمائهم قال الم اقل لكم اني اعلم غيب قالون کی ورش خلف وجہ خلاد قالون مکی شامی اہل کوفہ بالسکون بالنقل ولا سکت بالادغام السموات والارض واعلم ما تبدون وما ورش خلف وجہ خلاد قالون مکی كنتم تكتمون ۝	وجہ دوری بصری
۲	سوسی	بالادغام واعلم ما تبدون وما كنتم تكتمون ۝	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۳	قالون	بالصلة بالتوسط بالصلة بالقصر بالصلة بالتوسط انبئهم باسمائهم فلما انباهم باسمائهم بالصلة بالفتح قال الم اقل لکم انی اعلم غیب السموت بلاادغام بالصلة والارض واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	مکی
۴	قالون	بالتوسط بالسکون بالتوسط بالسکون بالتوسط بالسکون بالتوسط یآدم انبئهم باسمائهم فلما انباهم باسمائهم بالسکون بالفتح بالسکون قال الم اقل لکم انی اعلم غیب السموت بلاادغام والارض واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون	وجہ دوری
۵	شامی	بالسکون والتوسط انی اعلم غیب السموت والارض و اعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	عاصم کسائی
۶	قالون	بالصلة بالصلة بالتوسط بالصلة بالتوسط انبئهم باسمائهم فلما انباهم باسمائهم بالتوسط والفتح قال الم اقل لکم انی اعلم غیب السموت والارض واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون	
۷	ورش	بالطول بالقصر یآدم انبئهم باسمائهم فلما انباهم باسمائهم بالنقل بالفتح بالنقل قال الم اقل لکم انی اعلم غیب السموت والارض	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	
۸	خلف	بالتحقیق بالتحقیق بسکون الیاء الم اقل لکم انی اعلم غیب السموت والسکتہ ارض واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	خلاد وجہ
۹	وجہ خلاد	بالتحقیق والارض واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	
۱۰	وجہ خلف	الم بسکتہ اقل لکم انی اعلم غیب السموت والسکتہ ارض واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	
۱۱	ورش	بالتوسط یآدم ۵	
۱۲	ورش	یآدم انبئهم باسمائهم فلما انباهم باسمائهم بالنقل بالفتح قال الم اقل لکم انی اعلم غیب السموت والارض بالنقل واعلم ما تبدون وما کنتم تکتمون ۵	
۱	قالون	بالتوسط بالقصر بالقصر واذ قلنا للملئکة اسجدوا لادم فسجدوا بالقصر ورش وحمزہ وجہ ورش بالفتح اہل مد الا ابلیس ابی واستکبر وکان من الکافرین ۵ اہل مد ورش حمزہ کسائی دوری کسائی بصری ورش	
۲	دوری	بالامالة من الکفرین ۵	سوسی

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
۳	قالون	فسجدوا الا ابليس ابى واستكبر وكان من الكافرين (بالتوسط · بالتوسط بالفتح · بالفتح)	عاصم شامی
۴	دوری	من الكفرين ه (بالامالة)	
۵	ابوالحارث	ابى واستكبر وكان من الكافرين ه (بالامالة · بالفتح)	
۶	کسائی دوری	من الكفرين ه (بالامالة)	
۷	ورش	للملئكة اسجدوا لادم فسجدوا الا ابليس ابى واستكبر وكان من الكافرين ه (بالقصر · بالتقليل)	
۸	حمزه	ابى واستكبر وكان من الكافرين ه (بالامالة · بالفتح)	
۹	ورش	اسجدوا لادم فسجدوا الا ابليس ابى واستكبر وكان من الكافرين ه (بالتقليل · بالتقليل)	
۱۰	ورش	اسجدوا لادم فسجدوا الا ابليس ابى واستكبر وكان من الكافرين ه (بالتقليل · بالتقليل)	
۱	قالون	وقلنا يادم اسكن انت وزوجك الجنة وكلا منها رغدا حيث شئتما ولا تقربا هذه (بالقصر بالقصر · لانقل ولاسكت · الى مد ورش بلاادغام · ورش وجه خلف بالهمزة)	مکی وجه دوری

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		الشجرة فتكونا من الظالمين ه	
۲	سوسی	حيث شيتما ولا تقربا هذه الشجرة فتكونا من الظالمين ه (بلاادغام والابدال)	
۳	قالون	يادم اسكن انت وزوجك الجنة وكلا منها رغدا حيث سئيتما ولا تقربا هذه الشجرة فتكونا من الظالمين ه (بلاادغام والابدال)	شامی وجه دوری عاصم کسائی
۴	ورش	يادم اسكننت وزوجك الجنة وكلا منها رغدا حيث شئتما ولا تقربا هذه الشجرة فتكونا من الظالمين ه (بالنقل)	
۵	وجه خلف	اسكن انت وزوجك الجنة وكلا منها رغدا حيث شئتما ولا تقربا هذه الشجرة فتكونا من الظالمين ه (بالتحقيق)	خلاد
۶	خلف وجه	اسكن سكتة انت وزوجك الجنة وكلا منها	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		رغدا حیث شئتما ولا تقربا هذه الشجرة فتکونا من الظالمین ٥	
٧	ورش	آدم	
٨	ورش	بالنقل آدم اسکنت وزوجك الجنة وکلا منها رغدا حیث شئتما ولا تقربا هذه الشجرة فتکونا من الظالمین ٥	
١	قالون	فازلهما الشیطن عنها فاخرجهما مما کان فیه وقلنا اهبطوا بعضکم لبعض (بلا اشباع، بالسکون) عدو ولکم فی الارض مستقر ومتاع الی حین (مکی، لانقل ولاسکت، قالون مکی لانقل ولاسکت) قالون مکی ورش خلف وجه خلاد ورش وجه خلف	
٢	ورش	بالنقل بالنقل فلرض مستقر ومتاع الی حین ٥	
٣	قالون	بالصلة، بالصلة لانقل ولاسکت بعضکم لبعض عدو ولکم فی الارض لانقل ولاسکت مستقر ومتاع الی حین ٥	
٤	مکی	بالاشباع، بالصلة مما کانا فیه وقلنا اهبطوا بعضکم لبعض	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالصلة عدو ولکم فی الارض مستقر ومتاع الی حین	
٥	خلف وجه	بالمد بعد الزای و تخفیف اللام فازلهما الشیطان عنها فاخرجهما مما بلا اشباع، بالسکون، بالاغنة کانا فیه وقلنا اهبطوا بعضکم لبعض عدو ولکم فلاسکت ارض مستقر ومتاع الی حین	
٦	خلف وجه	و متاع سکتا الی حین ٥	
٧	خلاد	بعضکم لبعض عدو ولکم فی الارض بالتحقیق مستقر ومتاع الی حین ٥	
٨	خلاد	بالغنة ولکم فل سکت ارض مستقر ومتاع الی حین	
١	قالون	بالقصر والفتح، بالقصر بلا ادغام، بالنصب، بلا اشباع بالصلة فتلقی آدم من ربه کلمت فتاب علیه بلا ادغام، اهل مد انه هو التواب الرحیم ٥	
٢	مکی	بالنصب، من دون ادغام، بالرفع، بلا اشباع بلا ادغام آدم من ربه کلمت فتاب علیه انه هو التواب الرحیم ٥	
٣	سوسی	بالادغام، بالنصب، بلا اشباع بالادغام آدم من ربه کلمت فتاب علیه انه هو	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط وفرق والمخالفین تحت	من اندرج
		التواب الرحیم ٥	
٤	قالون	بالتوسط والفتح بالرفع بالنصب بلا اشباع فتلقی آدم من ربه کلمت فتاب علیه بالصلة بلا ادغام انه هو التواب الرحیم ٥	وجه دوری شامی عاصم
٥	ورش	بالفتح بالقصر فتلقی آدم	
٦	ورش	بالطول آدم	
٧	ورش	بالتقلیل بالتوسط فتلقی آدم	
٨	ورش	بالطول آدم من ربه کلمت فتاب علیه انه هو التواب الرحیم ٥	
٩	حمزه	بالطول مع الامالة بالقصر فتلقی آدم من ربه کلمت فتاب علیه انه هو التواب الرحیم ٥	
١٠	کسائی	بالتوسط بالامالة بالقصر فتلقی آدم من ربه کلمت فتاب علیه انه هو التواب الرحیم ٥	
١	قالون	بالهمزة بالسکون قلنا اهبطوا منها جمیعا فاما یاتینکم قالون مکی ورش سوسی	دوری بصری شامی عاصم ابن الحارث

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط وفرق والمخالفین تحت	من اندرج
		بالفتح منی هدی فمن تبع هدای فلا خوف دوری کسائی بالضم بالسکون بالسکون علیهم ولا هم یحزنون ٥	
٢	حمزه	بالضم فلا خوف علیهُم ولا هم یحزنون	
٣	کسائی دوری	بالامالة بالکسر فمن تبع هدای فلا خوف علیهم ولا هم یحزنون ٥	
٤	قالون	بالصلة یاتینکم منی هدی فمن تبع هدای فلا خوف علیهم ولا هم یحزنون ٥	مکی
٥	ورش	بالصلة بالفتح فاما یاتینکم منی هدی فمن تبع هدای فلا خوف علیهم ولا هم یحزنون ٥	سوسی
٦	ورش	بالتقلیل فمن تبع هدی فلا خوف علیهم ولا هم یحزنون ٥	
١	قالون	بالقصر بالتوسط والذین کفروا وکذبوا بایتنا اولئک بالفتح بالسکون ورش ورش وحمزه اصحب النار هم فیها خلدون ورش بصری دوری کسائی قالون مکی	

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
٢	قالون	(بالصلة) هم فيها خالدون ٥	مکی
٣	بصری دوری	(بالامالة بالسکون) ٢ صحب النار هم فيها خالدون ٥	سوسی
٤	قالون	(بالتوسط) بآياتنا أولئك اصحاب النار هم فيها خلدون	شامی عاصم ابو الحارث
٥	قالون	(بالصلة) هم فيها خالدون ٥	
٦	وجه دوری بصری	(بالامالة بالسکون) اصحاب النار هم فيها خالدون ٥	دوری کسائی
٧	ورش	(بالقصر بالطول بالطول بالتقليل) بآياتنا أولئك اصحاب النار هم فيها خلدون	
٨	حمزہ	(بالفتح) اصحب النار هم فيها خالدون ٥	
٩	ورش	(بالتوسط) بآياتنا	
١٠	ورش	(بالطول بالتقليل) بآياتنا أولئك اصحاب النار هم فيها خلدون	
١	قالون	(بالقصر بالتوسط بالقصر) يبني اسرآءيل اذكروا نعمتي التي انعمت (الی مد بالسکون بالقصر بالقصر الی مد بالسکون) عليكم واوفوا بعهدي اوف بعهدكم (الی مد ورش وثنی وجہیہ قالون مکی) واياي فارهبون ٥	
٢	قالون	(بالصلة بالصلة) انعمت عليكم واوفوا بعهدي اوف بعهدكم	مکی

ع ٤

عدد	ترتیب القراء	القرات مع الضبط فوق والمخالفین تحت	من اندرج
		واياي فارهبون ٥	
٣	قالون	(بالتوسط بالتوسط) يبني اسرآءيل اذكروا نعمتي التي انعمت (بالسکون) عليكم واوفوا بعهدي اوف بعهدكم واياي فارهبون ٥	وجه دوری شامی عاصم کسائی
٤	قالون	(بالصلة) انعمت عليكم واوفوا بعهدي اوف (بالصلة) بعهدكم واياي فارهبون ٥	
٥	ورش	(بالقصر) يبني اسرآئيل اذكروا نعمتي التي انعمت عليكم واوفوا بعهدي (بالقصر) أوف	
٦	ورش	أوف	
٧	ورش	أوف بعهدكم واياي فارهبون ٥	
١	قالون	(بالقصر بالقصر بالسکون) وامنوا بما انزلت مصدقا لما معكم ولا (وجه ورش بالقصر الی مد بالقصر قالون مکی) تكونوا اول كافر به ولا تشتروا بآياتي (الی مد وجہ ورش خلف بالغنة) ثمنا قليلا واياي فاتقون ٥	وجه دوری سوسی

عدد	ترتیب القراء	القراءت مع الضبط فرق والمخالفین تحت	من اندرج
۲	قالون	لما معکم ولا تکونوا اول کافر بہ ولا تشتروا بآیاتی ثمنا قلیلا وایای فاتقون	مکی
۳	قالون	بالتوسط بما انزلت مصدقا لما معکمْ بالسکون ولا تکونوٓا بالتوسط اول کافر بہ ولا تشتروا بآیاتی ثمنا قلیلا وایای فاتقون ○	بصری وجہ دوری شامی عاصم کسائی
۴	قالون	معکمْ ولا تکونوٓا اول کافر بہ ولا تشتروا بآیاتی ثمنا قلیلا وایای فاتقون ○	
۵	ورش	بمآ انزلت مصدقا لما معکم ولا تکونوٓا اول کافر بہ ولا تشتروا بآیاتی ثمنا قلیلا وایای فاتقون ○	خلاد
۶	خلف	ثمنا قلیلا بالغنہ وایای فاتقون ○	
۷	ورش	بالتوسط وآمنوا بمآ انزلت مصدقا لما معکم ولا تکونوٓا اول کافر بہ ولا تشتروا بالتوسط بآیاتی	

عدد	ترتیب القراء	القراءت مع الضبط فرق والمخالفین تحت	من اندرج
۸	ورش	وآمنوا بمآ انزلت مصدقا لما معکم ولا تکونوٓا اول کافر بہ ولا تشتروا بآیاتی ثمنا قلیلا وایای فاتقون ○	
۱	قالون	ولا تلبسوا الحق بالباطل وتکتموا الحق وانتم بالسکون قالون کے تعلمون ○	ورش بصری شامی عاصم حمزہ کسائی
۲	قالون	وانتمْ بالصلہ تعلمون ○	مکی
۱	قالون	واقیموا الصلوٰۃ بالترقیق وآتوا الزکوٰۃ بالقصر وارکعوا مع الراکعین ○	شامی مکی بصری عاصم حمزہ کسائی
۲	ورش	واقیموا الصلوٰۃ بالتغلیظ وآتوا الزکوٰۃ بالقصر	
۳	ورش	وآتوا الزکوٰۃ	
۴	ورش	وآتوا الزکوٰۃ وارکعوا مع الراکعین ○	

شرح رموز اسمائے قراء واقع شاطبیہ کہ طلاب یاد گرفتن مفید بلکہ ضروریست برای سہولت نظم کردہ شدہ

قال الامام الشاطبی رحمہ اللہ تعالیٰ ے جعلت ابا جاد علی کل قارئ دلیلا علی المنظوم اول اولا

أخوكم :
إمداد الله أمير الدين
المؤوي القاسمي
مقيم مكة المكرمة



قال المسکین اشرف علی غفرله

ابجد هوز حطی کلمن سعفص قرشت ثخذ
الف نافع بائے قالون ورش جیم
ہائے بزی زائے قنبل را بگو
یائے سوسی ابن عامر کاف راست
ابن ذکوان میم و عاصم نون را
فائے حمزہ ضاد باشد خلف را
سین از بہر ابو الحارث شنو
این رموز منفرد بود و کنوں
عاصم و حمزہ کسائی راست ثا
عاصم و حمزہ کسائی راست خا
ابن عامر داں ذ کہ ابن کثیر
عاصم و حمزہ کسائی راست ذال
عاصم و حمزہ کسائی راست ظا
عاصم و حمزہ کسائی راست غین
از پے حمزہ کسائی ہست شین
صحبت از حمزہ کسائی شعبہ یاب
ابن عامر نافع است از بہر عم
نافع و بوعمر و ما ابن کثیر
آنکہ بوعمرو ست واں ابن کثیر
شد ابو عمرو و دگر ابن کثیر
آں امام نافع و ابن کثیر
نافع و عاصم کسائی حمزہ را

ثخذ ظغش خذ با لرمز دار مسہلا
دال را ابن کثیر است اے فہیم
جائے بوعمرو ست طا دوری شنو
لام از بہر ہشام اے مرد راست
صاد شعبہ عین حفص اے ذی ہدا
قاف خلاد و کسائی راست را
تائے دوری از کسائی باز گو
مجتمع را گوش دار اے ذو فنوں
چوں نباشد دیگرے را التقا
ثہ دگر را چونکہ باشد التقا
داں سوم بوعمرو ہرسہ یاد گیر
ابن عامر گر شود ضم بے جدال
جمع چوں ابن کثیر ست اے فتا
با ابوعمرو آں امام اے نور عین
ختم شد حرف رموز اے مرد دین
حمزہ و حفص و کسائی کن صحاب
یاد کن این اصطلاح اے خوش شیم
بر سمائے این قرارت جا بگیر
حق تجوید ست زیشاں دلپذیر
ابن عامر این نفر از فن خبیر
شد او یشاں جملہ حرفے فیض گیر
گشت فتح باب حصن اہتدا

قراءِ سبعه مشهورین مذکورین شاطبیه مع رواة

قرء	رواة	
نافع مدنی	قالون	ورش
ابن کثیر مکی	بزی	قنبل
ابو عمرو بصری	دوری	سوسی
ابن عامر شامی	ہشام	ابن ذکوان
عاصم	شعبہ	حفص
حمزہ	خلف	خلاد
کسائی	ابو الحارث	دوری

قراءِ سبعه غیر مشهورین مذکورین درو انحا مع رواة

قرء	رواة	
ابو جعفر مدنی	عیسے بن وردان	سلیمان بن جماز
یعقوب حضرمی	رویس	روح
خلف بن ہشام	اسحاق وراق	ادریس حداد
ابن محیصین مکی	بزی سابق الذکر	ابو الحسن بن شنبوذ
یزیدی یحیی ابن مبارک	سلیمان بن الحکم	احمد بن فرح
حسن بصری	شجاع البلخی	دوری سابق الذکر
اعمش سلیمان	حسن بن سعید مطوعی	ابو الفرج الشنبوذی

تمت وبالفیض عمت